

LE CANADA

Ottawa, 14 Septembre 1883

LES PRIX DU DÉTAIL

Un consommateur envoie au Moniteur du Commerce une lettre dans laquelle il se plaint amèrement de ce que les épiciers, bouchers et autres marchands de victuailles exploitent leurs pratiques en prenant un profit déraisonnable sur leurs denrées.

Que les marchés en gros baissent, dit-il, quelle que soit cette baisse, le consommateur n'en a jamais le bénéfice, si l'épicier ou le boucher du coin peuvent exploiter son ignorance.

Il y a du vrai là dedans. Tout le monde sait que la plupart des articles de consommation sont cette année à des prix inférieurs à ceux de l'année dernière.

Le consommateur en question donne une meilleure preuve de ce qu'il avance; il cite un fait personnel. Mon épicière, dit-il, a vendu depuis l'ouverture de la saison ses pommes de terre en détail sur le taux de 80c le minot.

Que les chefs de famille suivent le prix du gros de toutes les denrées alimentaires, provisions, légumes, beurre, viande, farine, etc., et avec un peu d'expérience des affaires, ils verront à quel prix ces articles reviennent, et tout en allouant un profit aux vendeurs, ils trouveront quelle surcharge le budget du ménage a à supporter; alors leur clientèle deviendra acquise à toute maison honnête qui saura se contenter d'un bénéfice modéré.

COURRIER DU JOUR

Il y a maintenant quinze fonderies en opération à Hamilton. Une nouvelle preuve que la politique nationale profite au pays.

Le gouvernement d'Ontario vient de créer un officier parfaitement inutile. On le nomme le greffier pour la conservation des forêts.

Les grits ont complètement failli dans leur tentative de faire annuler l'élection de M. Roe, à Lennox. L'enquête qui vient de se faire devant la cour n'a révélé aucun fait

de corruption du côté des conservateurs, et il est évident aujourd'hui que les grits n'en connaissent aucun, non plus, lorsqu'ils ont institué cette poursuite. Ils espéraient que le hasard viendrait à leur aide, mais leur pêche a été infructueuse.

Six hommes de la police à cheval du Nord Ouest sont en ce moment à Winnipeg. Les journaux grits ont cru voir dans ce fait une disposition à faire la guerre aux agents de M. Mowatt à Portage-du-Rat.

M. Mowatt ne se presse pas pour demander des soumissions pour l'impression des documents législatifs. Il est évident qu'il veut faire la chose en famille et diviser le gâteau entre ses amis grits.

Si la compagnie du chemin du Pacifique réussit à conclure le loyer du chemin de fer de Kingston et Pembroke, ce sera tout à l'avantage de Kingston qui ne sera pas ainsi à la merci du monopole du Grand Tronc pendant les mois d'hiver.

Le Free Press s'exerce l'imagination de ce temps-ci à créer des rivalités entre les ministres fédéraux. Incapable de les attaquer sur la politique qu'ils poursuivent, il voudrait amener la zizanie dans le camp conservateur en faisant croire que les chefs ne s'entendent pas au sujet du candidat ministériel, M. Landry, qui se présente dans le comté de Kent pour remplacer aux communes M. Girouard, démissionnaire.

PETITES NOTES

L'honorable ministre de la marine et des pêcheries est de retour à Ottawa.

Sir Alexander Campbell, ministre de la justice, arrivera à Ottawa demain soir.

Le conseil des ministres a siégé presque tous les jours depuis samedi dernier.

L'Union, l'organe des légitimistes en France, a cessé de paraître. L'Union dit que la mort du comte de Chambord met fin à sa mission.

La compagnie du Pacifique offre \$1.50 et plus par jour à ceux qui veulent travailler sur la ligne. Elle aurait besoin de 1,000 hommes.

Le marquis de Lorne, la princesse Louise et le prince George vont être l'objet d'une réception officielle, cette après-midi, à Kingston.

Des dépêches de St-Jean, Terre-Neuve, nous apprennent que le Protée portont des provisions pour Greely au pôle Nord, a été brisé par les glaces, le 23 juillet dernier.

Un fait extraordinaire, raconte la Gironde, vient de mettre en émoi toute la population de St-Jean-d'Illac (Gironde). On enterrait une vieille femme, âgée de 75 ans, in-firme depuis de longues années.

On dit que M. Charlebois, de Montréal, est le plus bas soumissionnaire pour la construction des nouveaux édifices publics sur la rue Wellington.

Le jury dans l'enquête du coroner au sujet de l'empoisonnement de M. Coates, de Sherbrooke, a prononcé un verdict de coupable contre Emma Rogers, femme de M. Coates.

Le troisième jour de l'exposition a été ennuyeux à Toronto, la pluie ayant pris vers midi et ayant continué toute l'après-midi. En dépit du mauvais temps, cependant, il y avait une grande foule de visiteurs.

On vient de découvrir à l'Épiphanie, à 26 milles de Montréal, une source d'eau minérale qui, d'après les médecins, aura avant peu une immense réputation pour la guérison de la dyspepsie et des rhumatismes.

Nouvelles Générales

DANS LE NIAGARA

Il ne faut pas croire que le capitaine Webb, ce triton d'outre-Manche, soit le seul à défier les gouffres du Niagara. Il a pour émule un Français, M. Hilario Balsan, dont l'Événement annonce le prochain départ.

M. Hilario Balsan se dispose, lui aussi, à lutter avec le Niagara. Il doit s'embarquer ces jours-ci pour l'Amérique, à destination des célèbres cataractes.

M. Hilario Balsan a suivi, à la nage, le Tarn entre Milan et Albi. Entre autres exploits il a bu avec l'ami qui l'accompagnait, deux cents litres de vin en quatre jours et quatre nuits—le temps qu'a duré leur voyage—Bon. Mais est-il assez fort pour mener à bien cette périlleuse entreprise contre laquelle Mathew Webb a succombé? That's the question!

Et M. Hilario Balsan n'a que vingt-cinq ans!... Euf!, puisqu'il le désire, qu'il essaie...

S'il y laisse ses os, tant pis pour lui! ce sera le cas de dire, comme dans la chanson: fallait pas qu'il y aille!

RÉSULTAT DE L'INTÉMPÉRANCE

Une malheureuse affaire, résultant de l'intempérance, est arrivée la semaine dernière, dans une famille demeurant rue du Roi, à St-Roch, Québec. Un ouvrier était sous l'influence des spiritueux depuis une quinzaine environ. Il lui restait encore quelques verres de l'abominable liqueur dans un flacon, et la pauvre femme, découragée et ne sachant plus que faire, a risé ce flacon en le lançant dans la cour.

L'ivrogne est allé à l'armoire un instant après pour se servir une rasade, et ne voyant plus l'objet de sa passion maudite, il est allé regarder dans la cour où il a aperçu les tessons épars sur le sol. Il a alors demandé à sa femme si c'était elle qui avait agi ainsi, et sur sa réponse affirmative, il a saisi un de ces tessons et le lui a lancé en plein visage. Les effets ont été terribles.

La malheureuse mère a eu le nez coupé à une profondeur d'un pouce, telle nent que le médecin, qui l'a pansée, a senti avec la sonde la boîte crânienne. Deux larges blessures se voyaient en outre sur la joue, et l'intérieur de la lèvre était déchiré.

Malgré ces terribles blessures, la malade est aujourd'hui hors de danger, grâce aux soins qu'elle a reçus du médecin.

Quant au brutal mari, il s'est esquivé de crainte d'être arrêté ou qu'on ne lui fasse un mauvais parti.

ENTERREMENT INTERROMPU

Un fait extraordinaire, raconte la Gironde, vient de mettre en émoi toute la population de St-Jean-d'Illac (Gironde). On enterrait une vieille femme, âgée de 75 ans, infirme depuis de longues années.

La cérémonie terminée, et tout le monde s'étant retiré, il ne restait au cimetière que le fossoyeur, qui avait presque achevé de combler la fosse lorsqu'il entendit assez distinctement comme plusieurs coups frappés. Jetant aussitôt sa pelle, il se coucha à plat ventre et écouta. De nouveau, plusieurs coups que que son fils, arrivant pour l'aider, entendit également, se répétèrent, paraissant frappés aux parois du cercueil qu'on venait de recouvrir.

Ne conservant aucun doute, et pendant que son fils commençait le déblaiement, le fossoyeur courut prévenir le curé, puis, quelques personnes, qui, à leur tour, entendirent aussi le même bruit au fond de la fosse.

À la fin d'un instant, avec beaucoup de précautions, le cercueil fut hissé hors de la fosse. Le maire, prévenu, fit donner un peu d'air en disjoignant une planche du couvercle, et on transporta la bière dans l'église, où le curé était moins vif. Pendant ce temps, on était allé chercher un médecin qui, malgré l'examen le plus minutieux et l'application d'un fer rouge aux pieds de la pauvre vieille, n'a pu constater que deux choses concluantes: 1o que du côté du cœur il percevait un faible bruit qu'il attribuait au vide qui se faisait dans le ventricule du cœur; 2o que la rigidité du cadavre n'était pas absolue.

Malheureusement, en découvrant le corps, il n'a pas été possible de constater que la pauvre femme eût fait un mouvement, car tout paraissait être tel à peu près que les plieuses l'avaient placé. Et cependant sept ou huit personnes, à plusieurs reprises et à des intervalles irréguliers, ont entendu remuer ou frapper à la fond de la fosse. Une détente nerveuse telle, seule, pu produire ce bruit. Ou bien la pauvre vieille avait-elle été enterrée vivante? C'est ce qu'il est impossible d'assurer. Sur l'avis du médecin, le maire ordonna que le corps demeurât découvert toute la journée pour surveiller le moindre signe de vie. Mais rien ne s'étant reproduit, il a été procédé définitivement à l'inhumation, le soir, vers six heures.

UNE CONSTRUCTION ORIGINALE

Il y a, dans le New Jersey, près d'Atlantic City, une énorme construction de bois et de fer, qui attire une foule de curieux. On s'y rend de la ville en dix minutes par les chars. C'est un gigantesque éléphant, construit par M. James V. Lafferty, de Philadelphie. Il est placé sur une élévation de 65 pieds et domine les environs et la mer. Du sommet, qui sert d'observatoire, on plonge sur un vaste horizon de nous ne savons combien de milles de diamètre.

La plateforme sur laquelle il est élevé est de 400 pieds carrés; on s'y promène agréablement au milieu des fleurs.

C'est par le pied de derrière que l'on pénètre dans l'édifice; un escalier en spirale mène à l'intérieur; au milieu est la salle de réception, de 40 pieds de long sur 18 pieds de large, elle est élégamment meublée; il y a dix autres chambres dans ce monstrueux animal.

L'observatoire a 16 pieds de carré sur 18 de hauteur. Le plancher est composé d'un verre éraillé qui laisse pénétrer la lumière dans les salles inférieures. Les fenêtres au nombre de 22, sont recouvertes d'une toile métallique qui les dissimule à l'extérieur. Le corps, les membres et la tête de l'éléphant sont parfaits dans leurs proportions colossales; le dessin et le décor sont irréprochables.

Silver Creek, N.-Y. fév. 6, 1880. Messieurs—J'ai été bien faible, et j'ai essayé de tous les remèdes sans aucun résultat. J'ai entendu recommander vos Amers de Houblon par un si grand nombre de personnes, que je me suis décidé à en faire l'essai. Aujourd'hui je suis bien, et je prends des forces tous les jours, je suis aussi fort que jamais.

W. H. WELLER.

LA VALERIA empêche la chute des cheveux en trois jours. C'est le résultat de toutes les expériences qu'on en a faites. En vente chez C. O. Dacier, rue Sussex, chez E. D. Martin, rue Rideau, et chez tous les pharmaciens. Voir les certificats

AVIS

Les avis de naissances, décès, et mariages doivent être invariablement payés d'avance. Qu'on ne l'oublie pas. Il nous est impossible d'ouvrir des comptes pour des montants aussi minimes.

Questions Vitales

Demandez aux médecins les plus éminents De n'importe quelle école, quel est le meilleur remède pour calmer l'irritation des nerfs, et guérir toute autre maladie nerveuse, et pour donner un repos réparateur. "Du houblon sous quelque forme"

CHAPITRE I.

Demandez aux médecins les plus éminents: Quel est le meilleur et seul remède sur lequel on puisse compter pour la guérison de toutes les maladies des reins et des voies urinaires, telles que maladie de Bright, diabète, rétention ou relâchement d'urine et toutes autres maladies particulières aux femmes?"

Et ils vous répondront explicitement et emphatiquement. "Buchu."

Demandez aux mêmes médecins: "Quel est le meilleur et le plus sûr remède pour toutes les maladies de foie et la dyspepsie, constipation, indigestion, bile, fièvre malariale, etc.?" et ils vous répondront: "Mandrake! ou Dandelion!"

En conséquence, lorsque ces remèdes sont combinés avec d'autres d'égale valeur. Et incorporés dans les Amers de Houblon, un tel

[suite le mois prochain]

TEMOIGNAGE CONVAINCANT

Je me suis démis l'épaule à la suite d'une chute, le 5 octobre 1881. Les docteurs furent appelés, mais ne purent remettre mon bras à son état naturel. Après 121 jours de souffrances atroces, j'allai à Boston, et à l'hôpital où je me rendis, le médecin réussit à me remettre le bras en position, mais les nerfs étaient tellement contractés que je ne pouvais plus que plier mon bras à angle droit. Les nerfs paraissaient étirés en fil d'acier; j'appliquai tous les remèdes ordinaires, de l'alcool et du vinaigre, du brandy et de l'arnica, mais sans aucun effet marqué. Nous avions une petite quantité de votre arnica "à l'huile". C'est le remède qui a donné les meilleurs résultats. Je ne l'ai trouvé que dans une pharmacie et en petite quantité, et ayant demandé aux pharmaciens pourquoi ils ne gardaient pas ce remède: "Eh bien, me répondirent-ils, nous ne savons pas que ce remède avait autant de valeur." Ils ont été tellement satisfaits de mon témoignage que depuis ils en ont acheté et en ont vendu des quantités. Mais comme je ne pouvais attendre, vu que l'on parlait déjà de me mettre sous l'influence de l'Éther pour opérer sur mon bras et détendre les nerfs. J'ai préféré vous écrire immédiatement pour vous demander de m'envoyer six bouteilles, mais avant que la seconde fut épuisée, les nerfs étaient détendus et je pouvais me servir de mon bras avec facilité et sans douleur.

Permettez moi de vous dire que nous nous servons habituellement de votre arnica et liniment d'huile comme remède pour les brûlures, écorchures, entorses, maux de reins et en général pour toutes les maladies extérieures et cela avec de meilleurs résultats qu'aucun remède ne peut donner. Mon médecin donne son entière approbation à ce remède.

Vous en êtes dévoué,

Révd. D. GOOHEE, Pembroke, N. H.

Ayant souffert du Rhumatisme pendant longtemps, on m'a conseillé de faire l'essai de votre Arnica et liniment d'huile. La première application me donna un soulagement immédiat, et maintenant je suis capable d'agir à mes affaires, grâce à votre médecine merveilleuse.

Je suis votre tout dévoué,

W. H. DICKSON, 218 rue St. Constant, Montréal.

En vente chez C. O. DACIER, rue Sussex, Ottawa.

Arrestation—Une ville a été arrêtée, par le détectif Pe

—Sirop du Dr. Lager 1.50 douzaine 25c. par do

Allez au me pour les livres cole. Chez P. No. 455 rue Sus

Dramatique—U matique anglaise lundi prochain, "Billy Taylor."

—14 livres de chez N. A. Sava

Feu dans les bois en plusieurs endroits non loin de Cumb

Terminés—Les tions de l'église de léans sont terminés

Eruptions—La enne; guéri radi tons et autres érup

En congé—M. F. taire du départem publics, est parti p Walsh le rempla absence.

Arrestation—Une ville a été arrêtée, par le détectif Pe

—Sirop du Dr. Lager 1.50 douzaine 25c. par do

Allez au me pour les livres cole. Chez P. No. 455 rue Sus

Dramatique—U matique anglaise lundi prochain, "Billy Taylor."

—14 livres de chez N. A. Sava

Feu dans les bois en plusieurs endroits non loin de Cumb

Terminés—Les tions de l'église de léans sont terminés

Eruptions—La enne; guéri radi tons et autres érup

En congé—M. F. taire du départem publics, est parti p Walsh le rempla absence.

Arrestation—Une ville a été arrêtée, par le détectif Pe

—Sirop du Dr. Lager 1.50 douzaine 25c. par do

Allez au me pour les livres cole. Chez P. No. 455 rue Sus

Dramatique—U matique anglaise lundi prochain, "Billy Taylor."

—14 livres de chez N. A. Sava

Feu dans les bois en plusieurs endroits non loin de Cumb

Terminés—Les tions de l'église de léans sont terminés

Eruptions—La enne; guéri radi tons et autres érup

En congé—M. F. taire du départem publics, est parti p Walsh le rempla absence.

Arrestation—Une ville a été arrêtée, par le détectif Pe

—Sirop du Dr. Lager 1.50 douzaine 25c. par do

Allez au me pour les livres cole. Chez P. No. 455 rue Sus

Dramatique—U matique anglaise lundi prochain, "Billy Taylor."

—14 livres de chez N. A. Sava

Feu dans les bois en plusieurs endroits non loin de Cumb

Terminés—Les tions de l'église de léans sont terminés

Eruptions—La enne; guéri radi tons et autres érup

En congé—M. F. taire du départem publics, est parti p Walsh le rempla absence.

LA RÉCOLTE

CANADA E

[Du "Moi ite

Selon tous les sont parvenus que des cultivat de Montréal, mes sera mau qui a rendu cé dictirict de Mont vre en qualité, é d'endroits noue mêmes défauts récolte de l'an degré beaucoup Laurent et les A apparence, ma disaient que la r aussi bonne que écoulées. Dans ouest la récolte été abondante e été inondé des St-Louis, Cincin stock étrange assez de facilité prix qui doivent ser de la perte à iutressées à la

Dans l'Ontari pommes d'hiver sous de la moyenn contre, la qual bonne.

En Angleterre bonné et les in continent seront faibles cette saiso ports nous per d'espérer que la sera pas entière partie de notre l'Océan.

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

En Angleterre bonné et les in continent seront faibles cette saiso ports nous per d'espérer que la sera pas entière partie de notre l'Océan.

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison

Dans le Maine New-York, qui nait la plus gran récolte, n'en a donné qu'une fa ne donnera cette ques minots en ce abondance passé, qui a toujours eu récolte, ne produ qu'une quantité é la consommation districts, largem que la vallée du collines environn l'Housatonic et l riviers Kennébec atez bien garnis mettent une ab Mais à de rares ex mes seront peu l'Etat du Maine l'Etat de New-Y ment est bien po ne peut montrer pommes solitaires feuillage et ne ser plus frppante en la présente saison